







# די צעשפליטערונג פון די פילאנ-טראפישע אינסטיטוציעס

געהט אויס צום ארימאנס קאפ

תומכי אורחים, בית לחם, און נותן לחם" מוזען פערציניגט ווערען

# געגעבען גוטע ציזאגען

וועגען פערליכערע אומזאג-שמיער



**גאר אנטירטעז**  
געשמאקען ארץ-ישראל  
פון - פון -  
**רדרין פתח תקוה**  
צו בעקומען נור ביי  
**מענדל בארנשטיין**  
7 אדז, 1  
נאָואַמבערג 30  
טעלעפאן 210-58  
אייגענע אימפארט.

# פאר א מארד אין אייגענעם שוץ

פער'משפט אויף יאהר תפיסה

# לאדוער אואנטוריסט דעמאלירעו דאס ארעסט-הויז אין טושין

פאר ארעסט-הויז אין טושין

# די צעשפליטערונג פון די פילאנ-טראפישע אינסטיטוציעס

געהט אויס צום ארימאנס קאפ

תומכי אורחים, בית לחם, און נותן לחם" מוזען פערציניגט ווערען

# געגעבען גוטע ציזאגען

וועגען פערליכערע אומזאג-שמיער



**גאר אנטירטעז**  
געשמאקען ארץ-ישראל  
פון - פון -  
**רדרין פתח תקוה**  
צו בעקומען נור ביי  
**מענדל בארנשטיין**  
7 אדז, 1  
נאָואַמבערג 30  
טעלעפאן 210-58  
אייגענע אימפארט.

# פאר א מארד אין אייגענעם שוץ

פער'משפט אויף יאהר תפיסה

# לאדוער אואנטוריסט דעמאלירעו דאס ארעסט-הויז אין טושין

פאר ארעסט-הויז אין טושין

**לאדז**  
16 אפריל 1930  
פארטיקאל: 4.50  
זון-אונטערזאגן: 6.25

**טאג-בראניק**

שארלאך און דיסערט פער-שמאקט זיך איי לאדז

א קינד אראפגעפאלען 2-מען שמאק

300 ענגלישע סתומען איי לאדז

איי דריי שורות

רייטע יאהרצייט

# רייטע יאהרצייט

די רייטע יאהרצייט פון די פילאנ-טראפישע אינסטיטוציעס

# קומפאן 118

אויף אומזיסע יורדישע עצות

# פערקויפטע נשמות

פערקויפטע נשמות פון די פילאנ-טראפישע אינסטיטוציעס

די פילאנ-טראפישע אינסטיטוציעס פון די פילאנ-טראפישע אינסטיטוציעס

די פילאנ-טראפישע אינסטיטוציעס פון די פילאנ-טראפישע אינסטיטוציעס

די פילאנ-טראפישע אינסטיטוציעס פון די פילאנ-טראפישע אינסטיטוציעס

### איפה די הגלגל-מעגל

נייע זוגען פון לארד קרוי ווארשא.

עלום האט האט די באהאנדלונג...  
נייע זוגען פון לארד קרוי ווארשא.  
די ה. ה. 22, און 22, ד. ת. ז. צ.

## די יודישע האנדלווערקער ביים ראנד פון אונטער גאנג

### דער איבערגעשאצטער אומזאץ-שטייער גענוצן דעם לעצטן טויט-קלאפ

#### די נעכטיגע פערזאנליכע האנדלווערקער-פערזאנלעך

אומגעפער פארויף פון פרישן ראובן...  
די יודישע האנדלווערקער...  
שטייער-עקוויטעטן פון אומזאץ-שטייער

די יודישע פרישן האנט האלט ארום...  
אומזאץ-שטייער...  
רעוואלוציע

### טעאטער און קונסט

#### היינט אין אונט

גראנדיעזע טעאטער-פארשטעלונג...  
און גרויסער מאנע-פארשטעלונג...  
לכבוד דעם סופלאר וואלף נייהויז



וואלף נייהויז

פראפעסיאנעלע ארומגעבונג...  
די ערשטע פייעקע, וועלכע ניהויז...  
האט געלייגט פון, בנדרעל צווישן און

## 2 איינברוכען אין מיטען-שטאט

אין בלוט-געשעפט פון סאלאז אויף...  
נייע זוגען פון לארד קרוי ווארשא.

## ווערקע יונגעלייט פון 1909

די יודישע האנדלווערקער...  
ווערקע יונגעלייט פון 1909

יודיש טעאטער...  
פיליארמאניע...  
1910 1930

### צו די יוד. גומבעזער איי פוילען (אוי פרוה)

דער קרוין פון יודישע סודע-געמיינדע...  
אוי פרוה

### די פושקע-וואד פון קרו מיט לישראל

הינט האט זיך אנגעוויקען ביי אונז...  
די פושקע-וואד פון קרו מיט לישראל

די פערזאנלעכע פרישע פרייע...  
פרישע פרייע

קאמפאניע פון די הייער...  
קאמפאניע פון די הייער

וואלף נייהויז...  
וואלף נייהויז

פסח, פאסחא אין נארי מוסא

(ענדע פון זוט 8)

ראדיא פראגראם

מיטוואך, 16 אפריל.
ווארשא (1412)
12.10-13.10 ברעסלאו-פאליטען-פאליטיק
16.49-17.45-18.45 פאליטיק-פאליטיק-פאליטיק

פסח, פסחא אין נארי מוסא
פסח, פסחא אין נארי מוסא
פסח, פסחא אין נארי מוסא

וואס ווערט
אין קינא היינט געשפילט
אין קינא היינט געשפילט
אין קינא היינט געשפילט

ZACHETA
היינט אין ווייטעררינגע מענ!
מאנומענטאלע מורה-דראמא
היינט אין ווייטעררינגע מענ!
היינט אין ווייטעררינגע מענ!

ארעכטס-ביורא
וואס ענטיטירט אין צענטרום זייט 15 יאהר גרינדעט ביים זעל-
בען ביורא
אנ'אינקאסא-אפטיילונג

JEDYNIĘ PŁYN DO JASNEGO DOBROLIN
OBUWIA
Polecamy również: Zaprawę do posadzek, podłóg i linoleum. Pastę do obuwia. Krem do obuwia wykwińskiego. Wywabiacz plam. Płyn do czyszczenia metali, szymb i luster. Czysta do szorowania naczyń kuchennych.

על טער זי
אין מיין הדר-שולע ווערן
נאכמיטאג קינדער
וואס לערנען אין פארשעכע שולע

שיו ערשינע
דער אפריל-נומער פון דער לאדזער צייט-
שריפט פאר ווייטעררינגע געזעלשאפט-
לייטע אין קולטורעלע פארגען

מיר זוכען צו טויפען געלעגנהייטליך
א וואל-טראקטור
מיר שיפלענער אויסהיילענדיגע אפערטען צו:
Warszawska Fabryka Wyrochów Filco-
wych, Warszawa, Żytnia 23.

האל חכמה תפרא
והכונה תתו מולה
בצד כל אחי מי, אין בהם נחל ועקש,
אשרי אדם שמוע לי, לשקר על דלתות יום

ממונו של אדם מעמידו
על רגליו! (פסחים ק"ט)
אלע יודען דארפן געדענקען
אין זאפופיעטשעניעס אויף אלע
שטעט פון פוילען, אלע ארט פאדאניעס

געגען בעלוינגע
ס'איז פערלירט געווארען א פאס און א
פארטעל מיט פאלגענדע וועקסלען: 1) אויף
65 אויסשטעלער דאנא-ביילסקא, צאלבאר

שענסטע 2 יודישע ביכער פון אמעריקא!
נאך וואס זענען אגעקומען צום ערקויף פון אמעריקא די צוויי
שעהע ביכער פון בעקאנטע געלערטען און פארשער
הרב יהודא ליב זלאטניק (יהודא עלזעט)

אכטונג!
האנהערעני-פרייזען!
כדי צו ערמעגליכן די ברייטסטע קרייזען פון ס'פובליקום צו בעקן-
מען א ביליגע און גוטע קינסטלערישע אויפגאבע'ע זענען די פריי-
זען אין מיין פאטאגראפישן אנטשאלט געווארען פערקלענערט ווי:

דריי צימער און קיך
מיט אלע בעקוועמליכקייטען אין צענטרום פון
שטאט צו פערמיטען א צער אויף מאנאטליך.
צו ערפארען ביי ח. לעסמאן, נאדוואסטקא 31.

ספארט-צירק
ירענטאג, דעם 20 אפריל, 4 יוניער נאכט, פיערליכע
פערטעלע פון צירק גרויסע אינטערעסאנטע טוישן
פון די מיטטער פון רינג-קאמפער

קהלת
דער מענש און דאס בוך.
דאס בוך בעשעפעה פון דריי טיילען: 1) אנ'אריגינעלע קינסט-
לעריש-פאלקסטימליכע יודישע איבערזעצונג, 2) גינדליכע אי-
בערויטע איבער דער ביבעל-קריטיק, 3) אומגעווינליכע איבער אלע
יודישע איבערזעצונגען פון קהלה. אונזער גרעסטער פאקט 2.
ביאליק שרייבט וועגן דעם בוך: די איבערזעצונג איז אמאל די
וואונדערבאר, זי שטייט איבער אלע פריהערדיגע יודישע איבער-
זעצונגען. אויך אין פרייליך אין יואז'ס איבערזעצונגען איז אלץ
מיד און שווער. הרב זלאטניק איז דער ערשטער, וואס האט גע-
פינען דעם ריכטיגען וועג און פאסיגען טייל. דאס בוך איז א
דע-לוקס-אויסגאבע און פראספאל געבונדען. פרייז פון בוך איז
14 גילדען (אין אמעריקא קאסט עס 3 דאלאר)

PARISIEN
קונסט-אנשטאלט
פראגראמירטע 30
וויכטיג פאר דאס צייט-
מאכען אין די עלעגאנטע
דאמע-הוימע נאך דער
לעצטער פארזייער מאדע און
די עלעגאנטע היטע איבער-
ארבעטען אין אויף געזעצן
נאך געקענטען די אדרעס:
23 וואווארשא 23
אין הויף, 2 טען אויפגאנג, לינקס פאר טער.
בעמערק: נאך וויסן די לעצטע נאכריכטן
אין פארעם פארעם.
אויסגעטייגט 50 פראנץ, ווי איבער!

ציימער און קיך
מיט בעקוועמליכקייטען, צענטרום ערשטער שטאק
נאך און עלעקטריק אפארט צו פערדייגען.
טעלעפאן 139-62.

גליים
תבא בהשפעת טובי הסופרים ובעריכת מ. שטיינר
בלייזן י"א שנה שניה באים בדריהם
של סופרים אלה:
אנגרפילד מ. (וינה), אייזבע, ארנסט ש. (תל-
אביב), ארצי פ. בן-שון (ירושלם), ארנסט ש. (ירושלם),
באד גרשום (ניו-יורק), גולדברג מ. (רומניא),
גרינשפאן א. ד"ר (וילנא), דחק ה. (ברלין), הלוי
ז. ש. (ירושלם), טרויש י. א. (טוראן), טרשאן י.
ד"ר (וילנא), לנסקי ה. (וילנא), מייטס א.
רומניא), נתנאל י. (לבוב), פילדס ש. (וילנא),
פרישמן דוד (מעזריצא), פרסקי דניאל (וינה),
ציטוון ש. (וילנא), רמון י. צ. (תל-אביב),
גונסבורג י. ד"ר (וילנא), רפאלרס ז. ד"ר
(ברלין), שלום עליכם (מעזריצא),
חזיר החתימה: לשנה 15 הוגרים, לחצי שנה:
8 הוגרים, לרבע שנה: 4.20, לחודש: 1.50,
גלייזן בודא: 40 גרוש, בחי"ל: לשנה: 2.50 דולרים,
לחצי שנה: 1.25, גלייזן בודא 6 סנט.

מיט הונדערט יאהר צוריק
א שילדערונג פון דעם אפאליגען לעבען פון יודישען פאלק, זיינע
מנהגים, קליידונגען, שטרעבונגען א.ו.וו. דאס בוך איז פראכט
פול געבונדען, דער פרייז 5.50.
די צוויי ביכער זענען צו בעקויפן דורך פאסט-שעקאן ביי:
Rabin Sz. Złotnik, Radom.

אנאנסע אויף
"לאדזער טאגעבלאט"
האבען דעם גרעסטען טראפאל.

א.ה. ציטרינאווסקי
קאמיטעט און
בעמ. סווערען אויך אגענומען אלע סליחע
צו וואצען.

Redakcja "GALIM" Wilno,
Słowackiego 1-6. P. K. O. 81,344